

Miercuri, 6 mai 2009

## **Atribuțiile comisiilor parlamentare**

P6\_TA(2009)0348

### **Decizia Parlamentului European din 6 mai 2009 privind competențele și atribuțiile comisiilor permanente**

(2010/C 212 E/23)

*Parlamentul European,*

- având în vedere propunerea Conferinței președinților,
- având în vedere articolul 174 din Regulamentul său de procedură,

1. Decide să constituie următoarele comisii permanente:

- I. Comisia pentru afaceri externe
- II. Comisia pentru dezvoltare
- III. Comisia pentru comerț internațional
- IV. Comisia pentru bugete
- V. Comisia pentru control bugetar
- VI. Comisia pentru afaceri economice și monetare
- VII. Comisia pentru ocuparea forței de muncă și afaceri sociale
- VIII. Comisia pentru mediu, sănătate publică și siguranță alimentară
- IX. Comisia pentru industrie, cercetare și energie
- X. Comisia pentru piața internă și protecția consumatorilor
- XI. Comisia pentru transport și turism
- XII. Comisia pentru dezvoltare regională
- XIII. Comisia pentru agricultură și dezvoltare rurală
- XIV. Comisia pentru pescuit
- XV. Comisia pentru cultură și educație
- XVI. Comisia pentru afaceri juridice

Miercuri, 6 mai 2009

XVII. Comisia pentru libertăți civile, justiție și afaceri interne

XVIII. Comisia pentru afaceri constituționale

XIX. Comisia pentru drepturile femeii și egalitatea de gen

XX. Comisia pentru petiții

2. Decide să înlocuiască anexa VI la Regulamentul său de procedură cu următorul text:

„ANEXA VI

Competențele și atribuțiile comisiilor permanente

#### **I. Comisia pentru afaceri externe**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) politica externă și de securitate comună (PESC) și politica europeană de securitate și de apărare (PESA). În acest context, comisia este asistată de subcomisia pentru securitate și apărare;
- (2) relațiile cu celelalte instituții și organe ale Uniunii Europene, cu Organizația Națiunilor Unite și cu celelalte organizații internaționale și adunări interparlamentare pentru chestiunile din domeniul său de competență;
- (3) consolidarea relațiilor politice cu țările terțe, în special cu cele situate în imediata vecinătate a Uniunii, prin programe de cooperare și asistență sau prin acorduri internaționale cum ar fi acordurile de asociere și de parteneriat;
- (4) deschiderea, monitorizarea și încheierea negocierilor privind aderarea statelor europene la Uniune;
- (5) drepturile omului, protecția minorităților și promovarea valorilor democratice în țările terțe. În acest context, comisia este asistată de subcomisia pentru drepturile omului. Fără a aduce atingere normelor aplicabile, membrii altor comisii și organe care exercită responsabilități în acest domeniu sunt invitați să asiste la reuniunile subcomisiei.

Comisia asigură coordonarea lucrărilor comisiilor parlamentare mixte și de cooperare, precum și ale delegațiilor interparlamentare, ale delegațiilor ad hoc și ale misiunilor de observare electorală care intră în domeniul său de competență.

#### **II. Comisia pentru dezvoltare**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) promovarea, punerea în aplicare și controlul politicii de dezvoltare și de cooperare a Uniunii Europene, inclusiv în ceea ce privește:
  - (a) dialogul politic cu țările în curs de dezvoltare, atât la nivel bilateral, cât și în cadrul organizațiilor și organismelor interparlamentare internaționale pertinente,
  - (b) ajutorul acordat țărilor în curs de dezvoltare și acordurile de cooperare cu acestea,
  - (c) promovarea valorilor democratice, a bunei guvernări și a drepturilor omului în țările în curs de dezvoltare;
- (2) Acordul de parteneriat ACP-UE și relațiile cu organismele competente;

**Miercuri, 6 mai 2009**

- (3) participarea Parlamentului la misiuni de observare electorală, dacă este necesar, în cooperare cu alte comisii și delegații pertinente.

Comisia asigură coordonarea lucrărilor delegațiilor interparlamentare și ad hoc care intră în atribuțiile sale.

### **III. Comisia pentru comerț internațional**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

definirea și punerea în aplicare a politicii comerciale comune a Uniunii și a relațiilor sale economice externe, în special:

- (1) relațiile financiare, economice și comerciale cu țări terțe și cu organizații regionale;
- (2) măsurile de armonizare sau de standardizare tehnică în domeniile reglementate de instrumentele de drept internațional;
- (3) relațiile cu organizațiile internaționale pertinente și cu organizațiile de promovare a integrării economice și comerciale regionale în afara granițelor Uniunii;
- (4) relațiile cu Organizația Mondială a Comerțului, inclusiv cu dimensiunea sa parlamentară.

Comisia asigură legătura cu delegațiile interparlamentare și ad hoc competente în ceea ce privește aspectele economice și comerciale în relațiile cu țările terțe.

### **IV. Comisia pentru bugete**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) cadrul financiar multianual de venituri și cheltuieli al Uniunii și sistemul resurselor proprii ale Uniunii;
- (2) competențele bugetare ale Parlamentului, adică bugetul Uniunii, precum și negocierea și aplicarea acordurilor interinstituționale în acest domeniu;
- (3) estimarea bugetului Parlamentului, în conformitate cu procedura prevăzută de regulament;
- (4) bugetul organelor descentralizate;
- (5) activitățile financiare ale Băncii Europene de Investiții;
- (6) includerea în buget a Fondului European de Dezvoltare, fără a aduce atingere competențelor comisiei competente pentru Acordul de parteneriat ACP-UE;
- (7) implicațiile financiare ale tuturor actelor comunitare și compatibilitatea acestora cu cadrul financiar multianual, fără a aduce atingere competențelor comisiilor pertinente;
- (8) monitorizarea și evaluarea execuției bugetului aferent exercițiului financiar în curs, sub rezerva articolului 72 alineatul (1), transferurile de credite, procedurile privind organigramele, creditele de funcționare și avizele cu privire la proiecte referitoare la clădiri cu implicații financiare importante;
- (9) Regulamentul financiar, cu excepția chestiunilor privind execuția, gestiunea și controlul bugetar.

Miercuri, 6 mai 2009

**V. Comisia pentru control bugetar**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) controlul execuției bugetului Uniunii și al Fondului European de Dezvoltare, precum și deciziile de descărcare de gestiune care trebuie luate de Parlament, inclusiv procedura internă de descărcare de gestiune, și orice altă măsură de însoțire sau de executare a acestor decizii;
- (2) închiderea, prezentarea și controlul conturilor și bilanțurilor Uniunii, ale instituțiilor acesteia și ale oricărui organism care beneficiază de finanțarea acesteia, inclusiv stabilirea creditelor care urmează a fi reportate și fixarea soldurilor;
- (3) controlul activităților financiare ale Băncii Europene de Investiții;
- (4) evaluarea raportului costuri-beneficii al diferitelor finanțări comunitare pentru executarea politicilor Uniunii;
- (5) examinarea fraudelor și neregulilor care aduc atingere execuției bugetului Uniunii, acțiunile care vizează prevenirea acestor acte și declanșarea procedurii judiciare, precum și protecția intereselor financiare ale Uniunii în general;
- (6) relațiile cu Curtea de Conturi, numirea membrilor și analizarea rapoartelor acesteia;
- (7) Regulamentul financiar pentru chestiunile privind execuția, gestiunea și controlul bugetar.

**VI. Comisia pentru afaceri economice și monetare**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) politicile economice și monetare ale Uniunii, funcționarea Uniunii Economice și Monetare și Sistemul Monetar și Financiar European, inclusiv relațiile cu instituțiile sau organizațiile pertinente;
- (2) libera circulație a capitalurilor și plășilor (plăși transfrontaliere, Spațiul Unic de Plăși, balanța de plăși, fluxurile de capital și politicile de împrumut și creditare, controlul fluxurilor de capital provenite din țări terțe, măsuri de încurajare a exporturilor de capital din Uniune);
- (3) sistemul monetar și financiar internațional, inclusiv relațiile cu instituțiile și organizațiile financiare și monetare;
- (4) regulile privind concurența, ajutoarele de stat sau ajutoarele publice;
- (5) reglementarea în domeniul fiscal;
- (6) reglementarea și supravegherea serviciilor, instituțiilor și piețelor financiare, inclusiv rapoartele financiare, verificările contabile, regulile de contabilitate, conducerea întreprinderilor și alte chestiuni din domeniul dreptului societăților comerciale privind în special serviciile financiare.

**VII. Comisia pentru ocuparea forței de muncă și afaceri sociale**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) politica ocupării forței de muncă și toate aspectele de politică socială, cum ar fi condițiile de muncă, securitatea socială și protecția socială;
- (2) măsurile de garantare a sănătății și securității la locul de muncă;

**Miercuri, 6 mai 2009**

- (3) Fondul Social European;
- (4) politica de formare profesională, inclusiv calificările profesionale;
- (5) libera circulație a lucrătorilor și pensionarilor;
- (6) dialogul social;
- (7) toate formele de discriminare la locul de muncă și pe piața ocupării forței de muncă, altele decât cele fondate pe gen;
- (8) relațiile cu:
  - Centrul European pentru Dezvoltarea Formării Profesionale (Cedefop),
  - Fundația Europeană pentru Îmbunătățirea Condițiilor de Viață și de Muncă,
  - Fundația Europeană de Formare,
  - Agenția Europeană pentru Sănătate și Securitate în Muncă,precum și relațiile cu alte organisme ale Uniunii Europene și organizații internaționale pertinente.

**VIII. Comisia pentru mediu, sănătate publică și siguranță alimentară**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) politica de mediu și măsurile de protecție a mediului, privind în special:
  - (a) poluarea aerului, a solului și a apei, gestionarea și reciclarea deșeurilor, substanțele și preparatele periculoase, nivelul sonor, schimbarea climatică și protecția biodiversității,
  - (b) dezvoltarea durabilă,
  - (c) măsurile și convențiile internaționale și regionale în vederea conservării mediului,
  - (d) repararea prejudiciilor cauzate mediului,
  - (e) protecția civilă,
  - (f) Agenția Europeană de Mediu;
  - (fa) Agenția Europeană pentru Produse Chimice;
- (2) sănătatea publică, privind în special:
  - (a) programele și acțiunile specifice în domeniul sănătății publice,
  - (b) produsele farmaceutice și cosmetice,

Miercuri, 6 mai 2009

- (c) aspectele sanitare ale terorismului biologic,
  - (d) Agenția Europeană pentru Medicamente și Centrul European de Prevenire și Control al Bolilor;
- (3) aspectele privind siguranța alimentară, în special:
- (a) etichetarea și siguranța produselor alimentare,
  - (b) legislația veterinară privind protecția împotriva riscurilor pentru sănătatea umană, controalele de sănătate publică ale produselor alimentare și sistemele de producție alimentară,
  - (c) Agenția Europeană pentru Siguranța Alimentară și Oficiul Alimentar și Veterinar European;

#### **IX. Comisia pentru industrie, cercetare și energie**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) politica industrială a Uniunii și aplicarea noilor tehnologii, în special în ceea ce privește măsurile privind întreprinderile mici și mijlocii;
- (2) politica de cercetare a Uniunii, inclusiv difuzarea și exploatarea rezultatelor cercetării;
- (3) politica spațială;
- (4) activitățile Centrului comun de cercetare și ale Biroului central de măsurări nucleare, JET, ITER și celelalte proiecte aparținând aceluiași domeniu;
- (5) măsurile comunitare în domeniul politicii energetice în general, securitatea aprovizionării cu energie și eficiența energetică, în special stabilirea și dezvoltarea de rețele transeuropene în sectorul infrastructurilor energetice;
- (6) Tratatul Euratom și Agenția de Aprovizionare a Euratom (AAE), securitatea nucleară, dezafectarea instalațiilor și eliminarea deșeurilor în domeniul nuclear;
- (7) societatea informațională și tehnologiile informației, inclusiv stabilirea și dezvoltarea de rețele transeuropene în sectorul infrastructurilor de telecomunicații.

#### **X. Comisia pentru piața internă și protecția consumatorilor**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) coordonarea, în plan comunitar, a legislațiilor naționale în domeniul pieței interne și a Uniunii vamale, în special în ceea ce privește:
  - (a) libera circulație a mărfurilor, inclusiv armonizarea standardelor tehnice,
  - (b) libertatea de stabilire,
  - (c) libertatea de a presta servicii, cu excepția sectorului financiar și poștal;

**Miercuri, 6 mai 2009**

- (2) măsurile de identificare și eliminare a potențialelor obstacole în funcționarea pieței interne;
- (3) promovarea și protecția intereselor economice ale consumatorilor, cu excepția chestiunilor privind sănătatea publică și siguranța alimentară, în cadrul creării pieței interne.

**XI. Comisia pentru transport și turism**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) dezvoltarea unei politici comune privind transportul feroviar, rutier și pe cale navigabilă, precum și pe cale maritimă și aeriană, în special:
  - (a) normele comune aplicabile transporturilor pe teritoriul Uniunii Europene,
  - (b) stabilirea și dezvoltarea de rețele transeuropene în sectorul infrastructurilor de transport,
  - (c) furnizarea serviciilor de transport și relațiile cu țările terțe în domeniul transporturilor,
  - (d) securitatea transporturilor,
  - (e) relațiile cu organizațiile internaționale de transport;
- (2) serviciile poștale;
- (3) turismul.

**XII. Comisia pentru dezvoltare regională**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

politica regională și de coeziune, în special:

- (a) Fondul European de Dezvoltare Regională, Fondul de Coeziune și celelalte instrumente de politică regională ale Uniunii,
- (b) evaluarea efectelor celorlalte politici ale Uniunii privind coeziunea economică și socială,
- (c) coordonarea instrumentelor structurale ale Uniunii,
- (d) regiunile ultraperiferice și insulele, precum și cooperarea transfrontalieră și interregională,
- (e) relațiile cu Comitetul Regiunilor, organizațiile de cooperare interregională și autoritățile locale și regionale.

**XIII. Comisia pentru agricultură și dezvoltare rurală**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) funcționarea și dezvoltarea politicii agricole comune;

Miercuri, 6 mai 2009

- (2) dezvoltarea rurală, inclusiv activitățile instrumentelor financiare pertinente;
- (3) legislația în domeniile:
  - (a) veterinar și fitosanitar, alimentația animalelor, cu condiția ca aceste măsuri să nu aibă drept scop protecția împotriva riscurilor pentru sănătatea umană,
  - (b) creșterea și bunăstarea animalelor;
- (4) îmbunătățirea calității produselor agricole;
- (5) aprovizionarea cu materii prime agricole;
- (6) Oficiul Comunitar pentru Soiuri de Plante;
- (7) silvicultura.

#### **XIV. Comisia pentru pescuit**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) funcționarea și dezvoltarea politicii comune în domeniul pescuitului și gestionarea acesteia;
- (2) conservarea resurselor de pescuit;
- (3) organizarea comună a pieței produselor pescărești;
- (4) politica structurală în sectoarele pescuitului și acvaculturii, inclusiv instrumentele financiare de orientare în domeniul pescuitului;
- (5) acordurile internaționale privind pescuitul.

#### **XV. Comisia pentru cultură și educație**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) aspectele culturale ale Uniunii Europene, în special:
  - (a) îmbunătățirea cunoașterii și difuzării culturii,
  - (b) apărarea și promovarea diversității culturale și lingvistice,
  - (c) conservarea și protejarea patrimoniului cultural, schimburile culturale și creația artistică;
- (2) politica educațională a Uniunii Europene, inclusiv domeniul învățământului superior în Europa și promovarea sistemului de școli europene și de formare pe tot parcursul vieții;
- (3) politica în domeniul audiovizual și aspectele culturale și educative ale societății informaționale;
- (4) politica în domeniul tineretului și dezvoltarea unei politici în domeniul sportului și al activităților recreative;



**Miercuri, 6 mai 2009**

- (5) politica informațională și politica în domeniul mass-media;
- (6) cooperarea cu țările terțe în domeniile culturii și al educației și relațiile cu organizațiile și instituțiile internaționale pertinente.

**XVI. Comisia pentru afaceri juridice**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) interpretarea și aplicarea dreptului Uniunii Europene, conformitatea actelor Uniunii Europene cu legislația primară, inclusiv alegerea temeiurilor juridice și respectarea principiilor subsidiarității și proporționalității;
- (2) interpretarea și aplicarea dreptului internațional, cu condiția ca Uniunea Europeană să fie vizată;
- (3) simplificarea dreptului comunitar, în special a propunerilor legislative în vederea codificării oficiale;
- (4) protecția juridică a drepturilor și competențelor Parlamentului, în special participarea Parlamentului la procedurile în fața Curții de Justiție și a Tribunalului de Primă Instanță;
- (5) actele comunitare care influențează ordinea juridică a statelor membre, în special în domeniile următoare:
  - (a) dreptul civil și comercial,
  - (b) dreptul societăților comerciale,
  - (c) dreptul de proprietate intelectuală,
  - (d) dreptul procedural;
- (6) măsuri privind cooperarea judiciară și administrativă în materie civilă;
- (7) răspunderea pentru prejudiciul cauzat mediului și sancțiunile care se aplică în contextul infracțiunilor împotriva mediului;
- (8) chestiunile etice privind noile tehnologii, în aplicarea procedurii comisiilor asociate cu comisiile competente;
- (9) statutul deputaților și statutul personalului Comunităților Europene;
- (10) privilegiile și imunități, precum și verificarea prerogativelor deputaților;
- (11) organizarea și statutul Curții de Justiție;
- (12) Oficiul pentru Armonizare în cadrul Pieței Interne.

**XVII. Comisia pentru libertăți civile, justiție și afaceri interne**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) protecția, pe teritoriul Uniunii Europene, a drepturilor cetățenilor, a drepturilor omului și a drepturilor fundamentale, inclusiv protecția minorităților, astfel cum sunt enunțate în Tratatul și în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene;

Miercuri, 6 mai 2009

- (2) măsurile necesare pentru combaterea oricăror forme de discriminare, altele decât cele pe fondate pe gen, sau cele care se produc la locul de muncă și pe piața forței de muncă;
- (3) legislația în domeniul transparenței și protecției persoanelor fizice în cazul prelucrării datelor cu caracter personal;
- (4) aplicarea și dezvoltarea unui spațiu de libertate, securitate și justiție, în special:
  - (a) prin măsuri privind intrarea și circulația persoanelor, politica privind azilul și migrația,
  - (b) prin măsuri privind gestionarea integrată a frontierelor externe,
  - (c) prin măsuri privind cooperarea polițienească și judiciară în materie penală;
- (5) Observatorul European pentru Droguri și Toxicomanie și Observatorul European al Fenomenelor Rasiste și Xenofobe, Europol, Eurojust, CEPOL, precum și alte organe și agenții care operează în aceste domenii;
- (6) constatarea unui risc evident de încălcare gravă, de către un stat membru, a principiilor comune statelor membre.

#### **XVIII. Comisia pentru afaceri constituționale**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) aspectele instituționale ale procesului de integrare europeană, în special în cadrul pregătirii și desfășurării convențiilor și conferințelor interguvernamentale;
- (2) aplicarea Tratatului UE și evaluarea funcționării acestuia;
- (3) consecințele instituționale ale negocierilor privind extinderea Uniunii Europene;
- (4) relațiile interinstituționale, inclusiv examinarea acordurilor interinstituționale prevăzute la articolul 120 alineatul (2) din Regulamentul de procedură, în vederea aprobării acestora de către Parlament;
- (5) procedura electorală uniformă;
- (6) partidele politice la nivel european, fără a aduce atingere competențelor Biroului;
- (7) constatarea existenței unei încălcări grave și persistente, de către un stat membru a principiilor comune statelor membre;
- (8) interpretarea și aplicarea regulamentului Parlamentului, precum și propunerile de modificare a regulamentului.

#### **XIX. Comisia pentru drepturile femeii și egalitatea de gen**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) definirea, promovarea și apărarea drepturilor femeii în Uniune și măsurile luate în acest scop de către Comunitate;
- (2) promovarea drepturilor femeii în țările terțe;

Miercuri, 6 mai 2009

- (3) politica de egalitate de șanse, inclusiv egalitatea între femei și bărbați în ceea ce privește șansele pe piața forței de muncă și tratamentul la locul de muncă;
- (4) eliminarea oricărei forme de discriminare fondate pe gen;
- (5) punerea în aplicare și continuarea integrării perspectivei de gen în toate sectoarele;
- (6) monitorizarea și aplicarea acordurilor și convențiilor internaționale privind drepturile femeii;
- (7) politica de informare cu privire la femei.

#### **XX. Comisia pentru petiții**

Această comisie este competentă în chestiuni privind:

- (1) petițiile;
  - (2) relațiile cu Ombudsmanul European.”
3. hotărăște că prezenta decizie va intra în vigoare în prima zi a primei perioade de sesiune a celei de-a șaptea legislaturi;
  4. încredințează Președintelui sarcina de a transmite prezenta decizie, spre informare, Consiliului și Comisiei.

---

### **Numărul delegațiilor interparlamentare, al delegațiilor la comisiile parlamentare mixte și al delegațiilor la comisiile parlamentare de cooperare și la adunările parlamentare multilaterale**

P6\_TA(2009)0349

**Decizia Parlamentului European din 6 mai 2009 privind numărul delegațiilor interparlamentare, al delegațiilor la comisiile parlamentare mixte, al delegațiilor la comisiile parlamentare de cooperare și la adunările parlamentare multilaterale**

(2010/C 212 E/24)

*Parlamentul European,*

- având în vedere propunerea Conferinței președinților,
- având în vedere articolele 188 și 190 din Regulamentul său de procedură,
- având în vedere acordurile de asociere, cooperare și de altă natură încheiate de Uniunea Europeană cu țări care nu sunt membre ale Uniunii Europene;
- doritor să consolideze democrația parlamentară prin încurajarea unui dialog interparlamentar continuu,